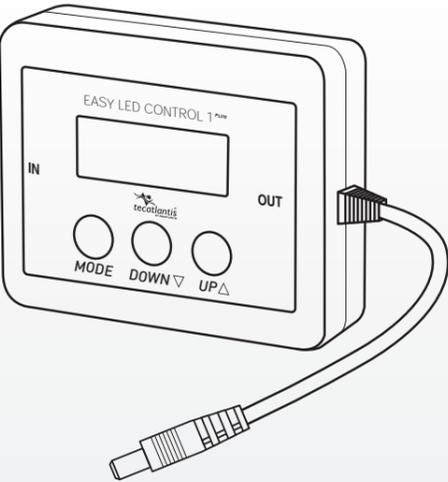


EASY LED CONTROL 1 ^{PLUS}

Tecatantis Dimmer Switch With Timer

Creates sunset and sunrise



OPERATING MANUAL

MANUAL DE UTILIZACIÃO | MANUEL D'UTILISATION |
MANUALE D'USO | GEBRUIKSAANWIJZING |
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ | UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA |
MANUAL DE UTILIZARE | ANVÄNDARHÄNDBOK |
NÁVOD PRE UŽIVATEĽA | BRUKER MANUAL



Made in E.U.
Fabrication Européenne

list, riadne vyplnený.

NORSK

Takk for at du har valgt et kvalitetsprodukt fra Tecatantis. Alle deler og komponenter i dette produktet har gjennomgått en grundig kontroll under produksjon og siden testet. Før du monterer dette produktet, sjekk at alle tilhørende komponenter kom i esken og at disse er i god stand. For mere informasjon, besøk vår webside www.aquatantis.com.

EASY LED CONTROL 1^{PLUS}

Koble strømforsyningen til kontrolleren og terminalen på utgangen av kontrolleren.

KONFIGURASJON AV KONTROLLER

A. Tidsinnstilling

Koble strømforsyningen til kontrolleren og terminalen på EASY LED på utgangen av kontrolleren.

Kontrolleren viser tid. Gjør følgende for og stille tiden :

- Trykk på "MODE"-knappen , displayet viser "SET TIME". Still timer med "UP" og "DOWN" tastene. Trykk på "MODE"-knappen igjen og stille inn minuttene. Gjør det samme på følgende trinn avslutt alltid med «MODE»

B. Konfigurasjon av programmene

- "ON 1" vises i displayet. Still time å slå på program 1. Stille inn minuttene.
- "OFF 1" vises i displayet. Still time å slå av program 1. Stille inn minuttene.
- "ON 2" vises i displayet. Still time å slå på program 2. Stille inn minuttene. Hvis du ikke vil bruke spesielle forhånds innstilte programmeringer. Still klokken til 00.00.
- "OFF 2" vises i displayet. Still time å slå av program 2. Stille inn minuttene. Hvis du ikke vil bruke spesielle forhånds innstilte programmeringer. Still klokken til 00.00.

C. Regulering av lysstyrken

- Displayet viser "LIGHT". Bruk tastene "DOWN" og "UP" for å regulere lysstyrken.
- Trykk på "MODE ". "SET END" indikerer at programmeringen er fullført.

På det programmerte tidspunktet tennes lampen gradvis til den oppnår den intensiteten er vist på displayet. Funksjonen "fade-in" og "fade-out" blir automatisk justert i forhold til lysintensiteten opp til en grense på 1 time da intensiteten er 100%.
Merknad: Ved å endre lysintensiteten under "fade-in" og / eller "fade-out"

og ingen ersättning för skador som uppkommit på personer eller ägodelar kan ifrågakomma.
Garantin gäller endast om du använder Tecatantis produkter. Transportkostnader av den skadade delen betalas av kunden. I de fall där garantin gäller, skall bifogade garantisedel och ifylt kvitto medskickas.

C. Regulering av lysstyrkan

- Displayen visar "LIGHT". Använd "DOWN" och "UP"-tangenterna för att reglera ljusstyrkan.
- Tryck på " "MODE"-knappen." SET END" visar att programmeringen är avslutad.

SLOVENSKÁ

Ďakujeme, že ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok Tecatantis. Všetko príslušenstvo a komponenty tohto výrobku prešli prísnyim procesom výroby a testovania. Pred inštaláciou tohto produktu sa prosíme uistiť, že sú všetkykomponenty v krabici a sú v perfektnom stave. Pre viac informácií navštívte webovú stránku www.aquatantis.com.

EASY LED CONTROL 1^{PLUS}

Pripojte výstup (OUTput) napájania do vstupu (INput) regulátora a pripojte terminál svietidla do výstupu (OUTput) regulátora.

KONFIGURÁCIA RADICA

A. Nastavenie času

LCD regulátora zobrazuje čas v podobe hodín.

Pre jeho konfiguráciu vykonajte nasledujúce kroky:

- Stlačte tlačidlo "MODE". Na displeji sa zobrazí "SET TIME". Nastavte čas pomocou tlačidiel "UP" a "DOWN". Stlačte znovu tlačidlo "MODE" a nastavte minúty.
- Rovnakým spôsobom postupujte v ďalších krokoch - stlačením tlačidla "MODE" po každej operácii.

B. Konfigurácia programov

- Ak sa na displeji objaví "ON 1", nastavte čas zapnutím program 1. Vyberte požadované minúty.

- Ak sa na displeji objaví "OFF 1", nastavte čas vypnutím program 1. Vyberte minúty. Om du inte vill ha ett andra program, sätt klockan på 00:00.

C. Regulácia intenzity svetla

- Displej zobrazuje "SVETLO". Na reguláciu intenzity svetla použite tlačidlá "DOLE" a "HORE".
- Stlačte tlačidlo "MODE". "SET END" znamená, že programovanie je ukončené.

- "ON 2" visas i displayen. Ställ in när kanal 2 ska börja. Bestäm önskat antal minuter. Om du inte vill ha ett andra program, sätt klockan på 00:00.

C. Reglering av ljusstyrkan

- Displayen visar "LIGHT". Använd "DOWN" och "UP"-tangenterna för att reglera ljusstyrkan.
- Tryck på " "MODE"-knappen." SET END" visar att programmeringen är avslutad.

SVENSKA

Tack för att du har valt en Tecatantisprodukt. Denna produkts alla tillbehör och beståndsdelar har tillverkats under noggrann kontroll och testning. Innan du installerar denna produkt var vänlig att kontrollera att alla beståndsdelar finns med i förpackningen och att de är i perfekt skick.

För ytterligare information besök vår websida www.aquatantis.com.

KONFIGURAREA CONTROLERULUI

A. Setarea timpului

Afşajul LCD al dispozitivului de control prezintă ora ca un ceas. Pentru configurare, efectuaţi următorii paşi:
- Apăsati tasta „MODE”. Ecranul afişează funcţia „SET TIME”. Setati ora cu ajutorul tastelor „UP” şi „DOWN”. Apăsati din nou tasta „MODE” pentru a alege minutele. Pentru etapele următoare, procedati în acelaşi fel – apăşand tasta „MODE” după fiecare operaţiune în parte.
- B. Configurarea programelor
- Pe ecran va apărea „ON 1”. Selectati ora pentru a porni program 1. Selectati minutele.
- Pe ecran va apărea „OFF 1”. Selectati ora pentru a opri program 1. Selectati minutele.
- Pe ecran va apărea „ON 2”. Selectati ora pentru a porni program 2. Selectati minutele. Daca nu dori_i un al doilea program, seta_i ceasul la 00:00.
- Pe ecran va apărea „OFF 2”. Selectati ora pentru a opri program 2. Selectati minutele. Daca nu dori_i un al doilea program, seta_i ceasul la 00:00.
- C. Reglarea intensităţii luminii
- "ON 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska börja. Bestäm önskat antal minuter.
- "OFF 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska sluta. Bestäm önskat antal minuter.

KONFIGURATION AV STYRENHET

A. Tidsinställning

LCD - displayen på regulatorn visar tidpunkten som på en klocka. Vidtag följande åtgärder för inställning:
- Tryck på "MODE"-knappen. Displayen visar "SET TIME". Ställ in tiden genom att trycka på "UP" och "DOWN". tryck på nytt på "MODE"-knappen och ställ in minuterna. Gör alltid på samma sätt för nästföljande steg - tryck alltid på "MODE"-knappen efter varje operation.

B. Konfiguration av programmen

- "ON 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska börja. Bestäm önskat antal minuter.
- "OFF 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska sluta. Bestäm önskat antal minuter.

- Na obrazovce se objeví "OFF 2". Nastavte hodinu vypnutí 2. program. Nastavte minuty. Jestliže nechcete druhý program, nastavte hodinu na 00:00.

C. Regulace intenzity světla

- Displej zobrazuje „MODE”. K regulaci intenzity světla použijte tlačítka „UP” a „DOWN”.
- Zmáčkněte tlačítko "MODE". "SET END" oznamuje, že naprogramování bylo dokončeno.

ROMÂNĂ

Vă mulțumim pentru alegerea unui produs de calitate Tecatantis.

Toate accesoriile și componentele acestui produs au fost supuse unui proces de fabricație riguros și unor testări minuțioase. Vă invităm, înainte de a instala acest produs, să vă asigurați că toate componentele au fost ambalate în mod corect și sunt în stare perfectă de funcționare. Pentru mai multe informații, vizitați site-ul nostru www.aquatantis.com.

EASY LED CONTROL 1^{PLUS}

Conectati ie irea (OUTput) sursei de alimentare cu intrarea (INput) dispozitivului de control i terminalul corpului de iluminat cu ie irea (OUTput) dispozitivului de control.

KONFIGURAREA CONTROLERULUI

A. Setarea timpului

Afşajul LCD al dispozitivului de control prezintă ora ca un ceas. Pentru configurare, efectuaţi următorii paşi:
- Apăsati tasta „MODE”. Ecranul afişează funcţia „SET TIME”. Setati ora cu ajutorul tastelor „UP” şi „DOWN”. Apăsati din nou tasta „MODE” pentru a alege minutele. Pentru etapele următoare, procedati în acelaşi fel – apăşand tasta „MODE” după fiecare operaţiune în parte.
- B. Configurarea programelor
- Pe ecran va apărea „ON 1”. Selectati ora pentru a porni program 1. Selectati minutele.
- Pe ecran va apărea „OFF 1”. Selectati ora pentru a opri program 1. Selectati minutele.
- Pe ecran va apărea „ON 2”. Selectati ora pentru a porni program 2. Selectati minutele. Daca nu dori_i un al doilea program, seta_i ceasul la 00:00.
- Pe ecran va apărea „OFF 2”. Selectati ora pentru a opri program 2. Selectati minutele. Daca nu dori_i un al doilea program, seta_i ceasul la 00:00.
- C. Reglarea intensităţii luminii
- "ON 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska börja. Bestäm önskat antal minuter.
- "OFF 1" visas i displayen. Ställ in tiden när kanal 1 ska sluta. Bestäm önskat antal minuter.

Reciclare

Aruncați produsul la gunoi în conformitate cu legislația în vigoare. Protejați mediul inconjurător.

Garanția

Tecatantis asigură calitatea produselor sale, precum și piesele și componentele asigurându-vă garanția în conformitate cu prevederile legale în vigoare. Garanția este valabilă pentru o perioadă de 24 de luni de la data

corespondenței a acestor detalii, excluzând cerințele privind daunele cauzate de accidente. În caz de defecțiune vor fi luate în considerare doar reparația sau înlocuirea pieselor afectate și nu vor fi luate în considerare cererile de despăgubire ca urmare a unor daune produse de alte mărfuri și / sau indivizi. Folișii întotdeauna produsele și accesoriile marca Tecatantis. În caz contrar, garanția se anulează imediat. Clientul este responsabil de costurile aferente transportului produsului defect. În cazurile în care sunt respectate condițiile de acordare a garanției, va rugăm ca, la prezentarea produsului să prezentați acest certificat de garanție alături de dovada achiziționării produsului, completate în mod corespunzător.

ČESKÁ

Děkujeme, že jste si vybrali výrobek s kvalitou značky Tecatantis. Všechny doplňky a součásti tohoto výrobku prošly pečlivou výrobou a kontrolami.

Před instalací tohoto výrobku se prosím ujistěte, že v balení se nacházejí všechny součástky a jsou v bezchybném stavu. Více informací naleznete na našich webových stránkách www.aquatantis.com.

EASY LED CONTROL 1^{PLUS}

Zapojte výstup (OUTput) zdroje napájení do vstupu (INput) řídicího spinace a koncovku svítidla do výstupu (OUTput) řídicího spinace.

KONFIGURACE PROVOZU ŘADIČE

A. Nastavení času

Na LCD obrazovce řídicího spináče se zobrazí čas jako na hodinkách. Pro konfiguraci postupujte následovně:
- Zmáčkněte tlačítko "MODE". Na obrazovce se zobrazí "SET TIME". Pomocí tlačítka "UP" a "DOWN" nastavte hodiny. Znovu zmáčkněte tlačítko "MODE" a nastavte minuty.

V následujících etapách postupujte vždy stejně – po každém kroku zmáčkněte tlačítko "MODE".

B. Konfigurace programů
- Na obrazovce se objeví "ON 1". Nastavte hodinu zapnutí 1. programu. Nastavte požadované minuty.

- Na obrazovce se objeví "OFF 1". Nastavte hodinu vypnutí 1. programu. Nastavte požadované minuty.
- Na obrazovce se objeví "ON 2". Nastavte hodinu zapnutí 2. programu. Nastavte minuty. Jestliže nechcete druhý program, nastavte hodinu na 00:00.

C. Regulace intenzity světla
- Displej zobrazuje „MODE”. K regulaci intenzity světla použijte tlačítka „UP” a „DOWN”.

aankoopbon bij het product te worden gevoegd.

РУССКИЙ

Спасибо за то, что выбрали продукцию Tecatantis!

Все комплектующие и аксессуары данной продукции прошли тщательную производственную проверку.

Перед установкой убедитесь, что упаковка и детали не повреждены и находятся в должном состоянии. Подробную информацию можно найти на сайте: [website www.aquatantis.com](http://www.aquatantis.com).

EASY LED CONTROL 1^{PLUS}

Подключите вывод блока питания (OUT) к входу контроллера (IN), а вывод блока освещения к выводу (OUT) контроллера.

КОНФИГУРИРОВАНИЕ КОНТРОЛЛЕРА

A. Установка времени

На дисплее контроллера отображается время.

Для настройки выполните следующие действия:

- Нажмите кнопку MODE (РЕЖИМ): при этом на дисплее появится надпись SET TIME (УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ). Используя клавиши UP (ВВЕРХ) и DOWN (ВНИЗ), установите значение часа. Еще раз нажмите кнопку MODE и установите значение минут.

Таким же образом выполняются и другие настройки: нажимайте кнопку MODE после каждой операции.

B. Конфигурирование программ

- На дисплее горит ON 1. Установите значение часа для включения канала 1. Установите значение минут.
- На дисплее горит OFF 1. Установите значение часа для отключения канала 1. Установите значение минут.

- На дисплее горит ON 2. Установите значение часа для включения канала 1. Установите значение минут.
- На дисплее горит OFF 2. Установите значение часа для отключения канала 2. Установите значение минут.

C. Регулировка яркости подсветки

- На дисплее отображается надпись "LIGHT" (подсветка). Для регулировки яркости подсветки

используйте клавиши "DOWN" (уменьшить) и "UP" (увеличить).
- Нажмите кнопку MODE (РЕЖИМ). Надпись SET END (ЗАВЕРШЕНИЕ УСТАНОВКИ) означает, что процесс программирования контроллера завершен.

В запрограммированное время, светильник включается постепенно до достижения максимальной яркости света, отображенной на дисплее. «Fade-in» и «Fade-out» регулируются автоматически по мере увеличения интенсивности света до 100% на протяжении 1 часа. Примечание: изменяя уровень интенсивности света в режиме «Fade-in» и / или «Fade-out» и в случае, если вы намерены сразу же начать новое программирование, отключите прибор из сети и заново включите.

- Элемент питания: литиевый аккумулятор LIR2032 3.6V.
- Внимание! Используйте только литиевые аккумуляторные батареи.
- Аккумулятор заряжается во время работы контроллера. Использование обычных батареек может привести к серьезным проблемам, таким как утечка жидкости, пожар или взрыв.
- Если контроллер не используется, отключите его от розетки. В противном случае контроллер продолжает работать, что может привести к тому, что напряжение в цепи будет выше обычного рабочего напряжения. При длительной работе такое избыточное напряжение может привести к повреждению комплектующих.

УТИЛИЗАЦИЯ
Утилизируйте устройство и все его компоненты в соответствии с действующим законодательством. Будьте внимательны к окружающей среде.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА
Aquatantis гарантирует качество своей продукции, а также всех ее деталей и комплектующих в течение всего гарантийного срока. Гарантия действует в течение 24 месяцев со дня покупки исключительно на производственные дефекты: гарантия не покрывает ущерб, причиненный неправильной эксплуатацией контроллера или возникший в результате несчастных случаев. В случае неполадок возможен ремонт или замена



SCAN THIS CODE
VISIT OUR WEBSITE

AQUATLANTIS SA
Rua Vasco da Gama 2 Ap 42
4816-908 Lordelo GMR PORTUGAL

 www.aquatantis.com

 info@aquatantis.com

 /aquatantis

 /aquatantis

 /aquariumaquatantis

